# **Coming into force of Acts**

Gouvernement du Québec

### **O.C. 246-2002,** 13 March 2002

An Act respecting the consolidation of the statutes an regulations (R.S.Q., c. R-3)

— Coming into force of the text of the copy of the updating

COMING INTO FORCE of the text of the copy of the updating to 1 April 2001 of the loose-leaf edition of the Revised Statutes of Québec

WHEREAS the Official Publisher has completed the printing of the updating to 1 April 2001 of the loose-leaf edition of the Revised Statutes of Québec;

WHEREAS a copy of the updating to 1 April 2001 of the loose-leaf edition of the Revised Statutes of Québec has been sent to the Lieutenant-Governor and has been deposited in the office of the Secretary General of the National Assembly of Québec, attested to by the signature of the Lieutenant-Governor and of the Minister of Justice, the whole in accordance with the Act respecting the consolidation of the statutes and regulations (R.S.Q., c. R-3);

WHEREAS under section 7 of that Act, the Government shall, after the deposit of the copy, fix the date from which the text of the revised or updated statutes will come into force;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the text of the copy of the updating to 1 April 2001 of the loose-leaf edition of the Revised Statutes of Québec, attested to by the signature of the Lieutenant-Governor and of the Minister of Justice and deposited in the office of the Secretary General of the National Assembly of Québec, come into force on 2 April 2002, and have force of law with the reservation that any provision of an Act comprised in the Revised Statutes of Québec not yet in force on 1 April 2002 pursuant to the provisions of that Act not be brought into force by this Order in Council but come into force only on the date fixed in accordance with the Act containing that provision.

JEAN ST-GELAIS, Clerk of the Conseil exécutif Gouvernement du Québec

### **O.C. 247-2002,** 13 March 2002

An Act to amend various legislative provisions as regards the disclosure of confidential information to protect individuals (2002, c. 78)

— Coming into force of section 16

COMING INTO FORCE of section 16 of the Act to amend various legislative provisions as regards the disclosure of confidential information to protect individuals

WHEREAS the Act to amend various legislative provisions as regards the disclosure of confidential information to protect individuals (2001, c. 78) was assented to on 20 December 2001;

WHEREAS under section 19 of the Act, the latter comes into force on 20 December 2001, except section 16, which shall come into force on the date fixed by the Government;

WHEREAS it is expedient to fix the date of coming into force of section 16 of the Act;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Justice:

THAT section 16 of the Act to amend various legislative provisions as regards the disclosure of confidential information to protect individuals (2001, c. 78) come into force on 13 March 2002.

JEAN ST-GELAIS, Clerk of the Conseil exécutif

4925

Gouvernement du Québec

## **O.C. 251-2002,** 13 March 2002

An Act respecting the Health and Social Services Ombudsman and amending various legislative provisions (2001, c. 43)

— Coming into force of certain provisions

COMING INTO FORCE of certain provisions of the Act respecting the Health and Social Services Ombudsman and amending various legislative provisions (2001, c. 43)

WHEREAS the Act respecting the Health and Social Services Ombudsman and amending various legislative provisions (2001, c. 43) was assented to on 11 December 2001:

WHEREAS, under section 87 of the Act, the provisions of the Act come into force on 1 January 2002, except the provisions of sections 7 to 9, 12 to 28, 38 and 39 and the provisions of sections 33, 35 to 40, 44 to 50, 52 to 61, 66, 68 to 72 and 76.8 to 76.14 of the Act respecting health services and social services (R.S.Q., c. S-4.2), enacted by section 41 of the Act respecting the Health and Social Services Ombudsman and amending various legislative provisions, which come into force on the date or dates to be fixed by the Government;

WHEREAS it is expedient to fix 1 April 2002 as the date of coming into force of the provisions of sections 7 to 9, 12 to 28, 38 and 39 and the provisions of sections 33, 35 to 40, 44 to 50, 52 to 61, 66, 68 to 72 and 76.8 to 76.14 of the Act respecting health services and social services, enacted by section 41 of the Act respecting the Health and Social Services Ombudsman and amending various legislative provisions;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of State for Health and Social Services and Minister of Health and Social Services:

THAT 1 April 2002 be fixed as the date of coming into force of the provisions of sections 7 to 9, 12 to 28, 38 and 39 of the Act respecting the Health and Social Services Ombudsman and amending various legislative provisions (2001, c. 43) and the provisions of sections 33, 35 to 40, 44 to 50, 52 to 61, 66, 68 to 72 and 76.8 to 76.14 of the Act respecting health services and social services (R.S.Q., c. S-4.2), enacted by section 41 of the Act respecting the Health and Social Services Ombudsman and amending various legislative provisions.

JEAN ST-GELAIS, Clerk of the Conseil exécutif

4926

Gouvernement du Québec

### **O.C. 252-2002,** 13 March 2002

An Act to amend the Act respecting health services and social services and other legislative provisions (2001, c. 24)

#### — Coming into force of certain provisions

COMING INTO FORCE of certain provisions of the Act to amend the Act respecting health services and social services and other legislative provisions (2001, c. 24)

WHEREAS the Act to amend the Act respecting health services and social services and other legislative provisions (2001, c. 24) was assented to on 21 June 2001;

WHEREAS under section 128 of the Act, the provisions of the latter come into force on the date or dates to be fixed by the Government, except sections 3, 4, 35, 43, 44, 45, 48, 53, 54, 57, 62, 79, 83, 86, 88, 89, 93, 102, 103, 105 and 110 to 127, and section 397.2 of the Act respecting health services and social services, replaced by section 67, which came into force on 21 June 2001;

WHEREAS 29 June 2001 was fixed as the date of coming into force of the provisions of section 6, the second paragraph of section 126.2 of the Act respecting health services and social services (R.S.Q., c. S-4.2), enacted by section 7, and sections 8 and 11 of that Act, by Order in Council 844-2001 dated 29 June 2001;

WHEREAS 19 December 2001 was fixed as the date of coming into force of the provisions of sections 1, 2, 55, 56, 58 to 61, 63, 65, 66, section 397.3 of the Act respecting health services and social services (R.S.Q., c. S-4.2), replaced by section 67, and sections 68 to 78, 80 to 82, 85, 87, 92, 106, 108 and 109 of that Act, by Order in Council 1575-2001 dated 19 December 2001;

WHEREAS it is expedient to fix 1 April 2002 as the date of coming into force of the provisions of section 64 of that Act;

WHEREAS it is expedient to fix 1 May 2002 as the date of coming into force of the provisions of section 36 to 38 of that Act: